

THOMSON

Aspirateur vapeur 3 en 1

THVC9516

Guide d'utilisation



Lisez attentivement le mode d'emploi avant la première utilisation.
Ce produit est conforme aux exigences de la directive 2014/35/UE
(qui remplace la directive 73/23/CEE modifiée par la directive
93/68/CEE) et 2014/30/UE (remplaçant la directive 89/336/CEE).



AVERTISSEMENTS ET CONSEILS DE SECURITE IMPORTANTS

Nous vous invitons à lire attentivement et intégralement ce guide d'utilisation avant d'installer et d'utiliser votre appareil.

- Il est important que ce guide d'utilisation soit gardé avec l'appareil pour toute nouvelle consultation. Si cet appareil devait être transféré à une autre personne, assurez-vous que le guide d'utilisation suive l'appareil de façon à ce que le nouvel utilisateur puisse être informé du fonctionnement de celui-ci.
- Dans ce guide d'utilisation, les symboles suivants sont utilisés :

	Informations importantes concernant votre sécurité personnelle et comment éviter d'endommager l'appareil
	Informations générales et conseils
	Risque de choc électrique
	MISE EN GARDE : Danger de brûlure par liquide chaud.

Utilisation et précautions:

- L'aspirateur est un appareil électrique, il doit être utilisé conformément aux conditions du manuel, le manuel doit être conservé correctement pour consultation ultérieure.
- Vérifiez et confirmez que l'aspirateur utilise une tension compatible avec la tension de l'alimentation électrique.

- N'aspirez pas les objets suivants, cela pourrait endommager l'aspirateur ou causer un incendie, entraînant des blessures physiques et d'autres accidents.
 - Objets chauffants, tels qu'un feu de charbon, etc. ;
 - Objets coupants, tels que du verre, etc. ;
 - Objets dangereux ou eau et liquides (solvants, produits corrosifs, etc.)
 - Substances inflammables et explosives, telles que l'essence ou les produits à base d'alcool.
- Pour nettoyer, réparer ou arrêter l'utilisation de l'aspirateur, l'alimentation électrique doit être coupée. Lorsque vous coupez l'alimentation électrique, tirez la partie en plastique de la fiche au lieu de tirer le câble électrique.
- Évitez d'immerger l'aspirateur dans l'eau et de placer l'aspirateur à proximité d'un équipement de chauffage.

- Empêchez les enfants de jouer avec l'aspirateur pour éviter les accidents.
- Veuillez ne pas utiliser l'aspirateur dans les situations suivantes :
 - L'aspirateur semble endommagé ou ne fonctionne pas correctement.
 - Rupture du cordon d'alimentation.
- Évitez de bloquer la bouche d'aspiration pour éviter d'endommager le moteur et de provoquer une déformation due à la chaleur.
- Le câble électrique et le moteur de ce produit utilisent un branchement de type Y, si le câble électrique est endommagé, un équipement spécial est requis pour le remplacer, ou vous pouvez contacter notre service après-vente pour le réparer.

Avertissement

- La vapeur ne doit pas être dirigée vers des équipements contenant des composants électriques, tels que l'intérieur des fours.
- L'appareil doit être débranché après utilisation et avant de procéder à l'entretien de l'appareil.
- Ne pas utiliser dans des piscines contenant de l'eau.
- Cet appareil peut être utilisé par des personnes ayant des capacités réduites physiques, sensorielles ou mentales, ou le manque d'expérience et de connaissances si elles ont été formées et encadrées pour l'utilisation de cet appareil en toute sécurité et de comprendre les risques encourus. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.
- Cet appareil peut être utilisé par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou dénuées

d'expérience et de connaissances à condition qu'elles bénéficient d'une surveillance ou aient reçu des instructions concernant l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et qu'elles comprennent les risques encourus. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.

- L'appareil ne doit pas être laissé sans surveillance lorsqu'il est branché à l'alimentation secteur.
- L'appareil ne doit pas être utilisé s'il est tombé. S'il présente des signes visibles de détérioration ou s'il fuit.
- Maintenez l'appareil hors de portée des enfants lorsqu'il est sous tension ou en train de refroidir.

IMPORTANT

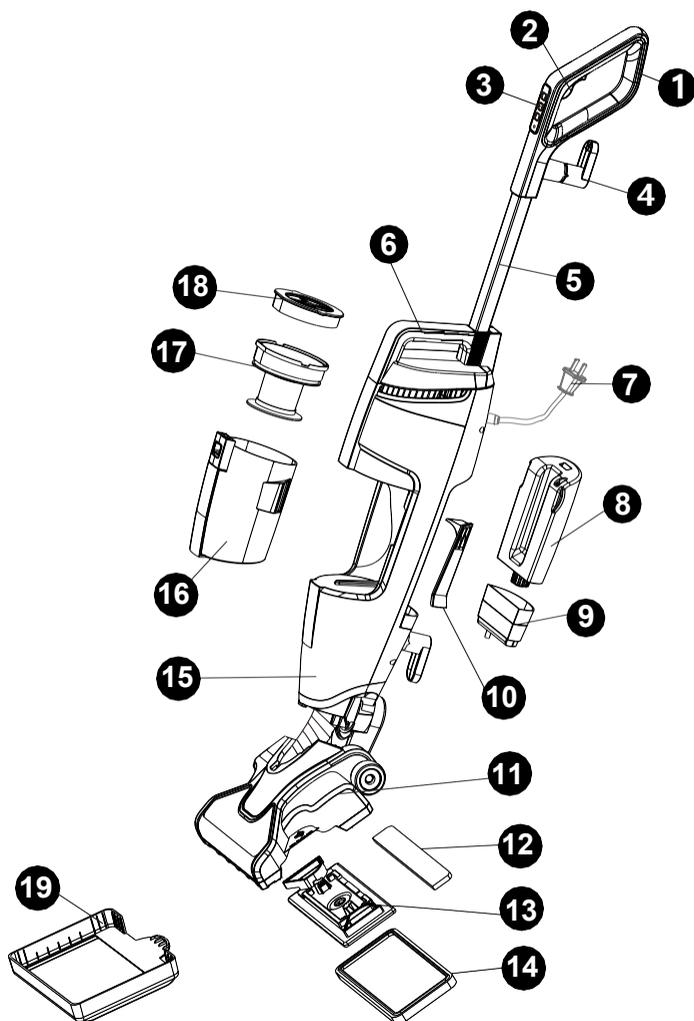
Il est absolument interdit de remplacer vous même le câble d'alimentation. si celui-ci est endommagé, il doit être remplacé par le service après-vente de votre magasin revendeur, le fabricant, son service après-vente ou une personne de qualification similaire afin d'éviter un danger.

Si votre appareil tombe, faites-le examiner par un professionnel avant de le remettre sous tension. des dommages internes peuvent représenter un risque d'accident.

Pour tout problème ou toute réparation, merci de bien vouloir contacter le service après-vente de votre magasin revendeur, le fabricant, son service après-vente ou une personne de qualification similaire afin d'éviter un danger.

En ce qui concerne l'installation, la manipulation, le nettoyage et la mise au rebut de l'appareil, référez-vous aux chapitres ci-après du guide d'utilisation.

DESCRIPTION DE L'APPAREIL



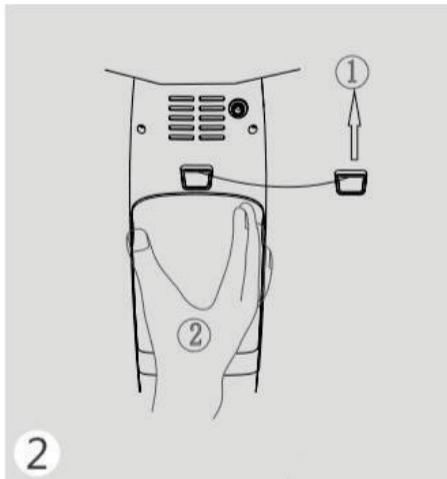
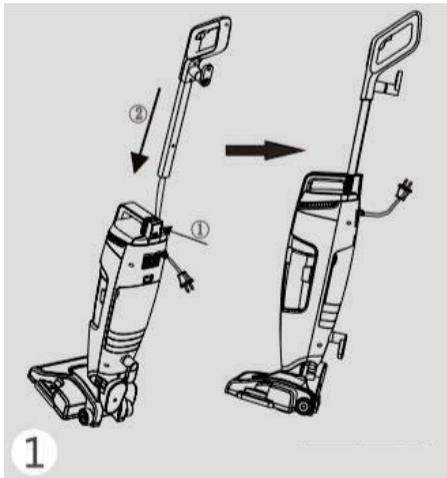
1. Poignée
2. Gâchette pour le débit vapeur
3. Bandeau de commande
4. Crochet du cordon d'alimentation
5. Poignée télescopique
6. Poignée du boîtier principal
7. Cordon d'alimentation
8. Réservoir d'eau

9. Filtre
10. Couvercle de la sortie d'air
11. Brosse
12. Petite lingette
13. Support pour grande lingette
14. Grande lingette
15. Boîtier principal
16. Réservoir à poussière
17. Filtre cyclonique
18. Filtre HEPA
19. Patin glisseur

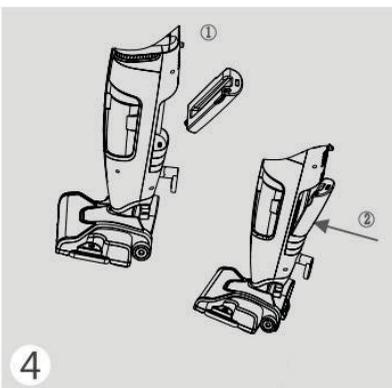
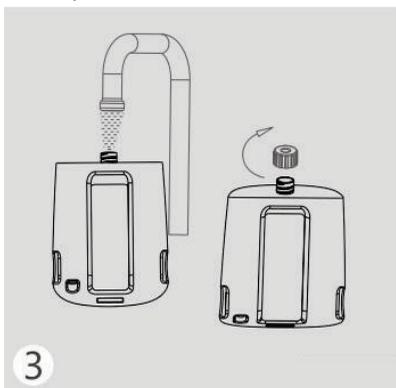
INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

ASSEMBLAGE

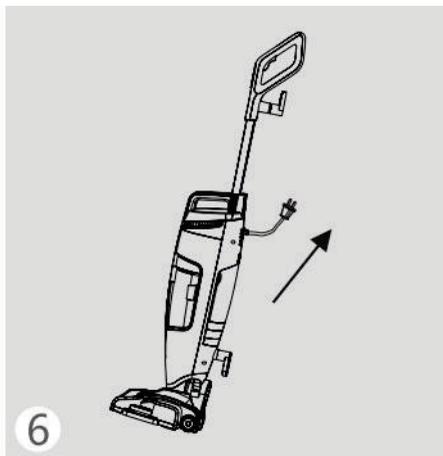
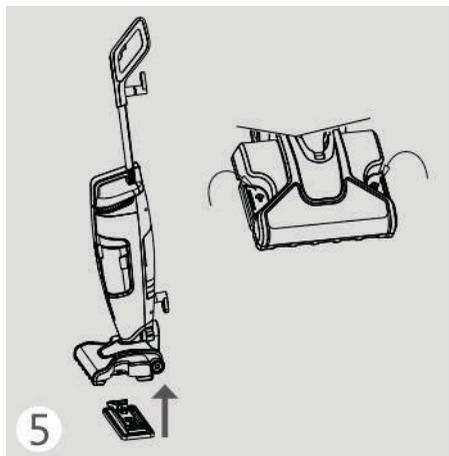
1. a. Appuyez sur le bouton de déverrouillage de la poignée ;
b. Insérez l'élément de la poignée dans l'appareil, jusqu'à ce que vous entendiez un clic indiquant que la poignée est bien en place ;
2. Soulevez le bouton de déverrouillage du réservoir d'eau. Dans le même temps, tenez la partie supérieure du réservoir d'eau pour l'enlever facilement ;



3. Retirez le bouchon du réservoir, remplissez le réservoir d'eau, puis remettez le bouchon et serrez-le ;
4. Insérez le réservoir d'eau en alignant l'arrivée d'eau ; poussez lentement le réservoir d'eau pour l'installer, jusqu'à ce que vous entendiez un clic indiquant que le réservoir d'eau est correctement remis en place ;



5. Positionnez la lingette microfibre sous la brosse en respectant l'empreinte gauche et droite de la brosse, appuyez jusqu'à ce que vous entendiez un clic indiquant que celui-ci est bien fixé ;
6. Branchez le cordon d'alimentation dans une prise électrique et assurez-vous que le branchement est correct, actionnez l'interrupteur marche/arrêt (Image n°7) et sélectionnez la fonction appropriée à votre utilisation.



AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION

DÉBALLAGE DE L'APPAREIL ET MISE AU REBUT DES ÉLÉMENTS D'EMBALLAGE



✓ Enlevez tous les éléments d'emballage autour de l'appareil et les éléments de protection à l'intérieur des compartiments de l'appareil.

- Le carton et les feuilles de papier sont recyclables. Ils doivent être jetés dans les bacs de collecte prévus à cet effet.
- Les matériaux portant le symbole ♻️ sont recyclables:
> PE <= polyéthylène ; > PS <= polystyrène ; > PP <= polypropylène

Cela signifie qu'ils peuvent être recyclés en les déposant dans les bacs de collecte appropriés.

- Les autres éléments d'emballage (adhésifs, fixations, etc.) doivent être jetés avec les déchets ménagers.

FUNCTIONNEMENT D'UTILISATION

7. a. Appuyez sur l'interrupteur « MARCHE/ARRÊT ASPIRATION », la fonction d'aspiration est activée. Répétez la manipulation, la fonction d'aspiration est désactivée ;
- b. Sélectionnez le volume de vapeur en fonction de votre besoin ; l'indicateur reste allumé de manière fixe après 17 secondes (Lors de la première utilisation, la fonction vapeur doit être maintenue activée pendant 17 secondes), indiquant que la fonction vapeur est prête. À ce stade, la fonction vapeur peut être utilisée en maintenant enfoncée la gâchette débit vapeur situé sous la poignée ;
- c. Appuyez sur l'interrupteur de vapeur à débit élevé ou à faible débit, tout en maintenant enfoncée la gâchette débit vapeur. La fonction vapeur à débit élevé ou à faible débit démarre. Relâchez l'interrupteur de la poignée, la fonction vapeur s'arrête, appuyez à nouveau sur l'interrupteur de vapeur, la fonction vapeur est désactivée.

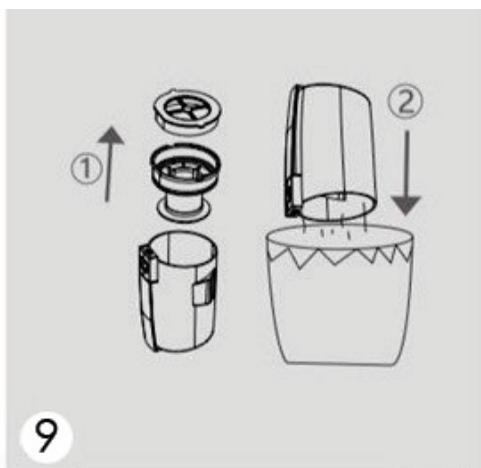
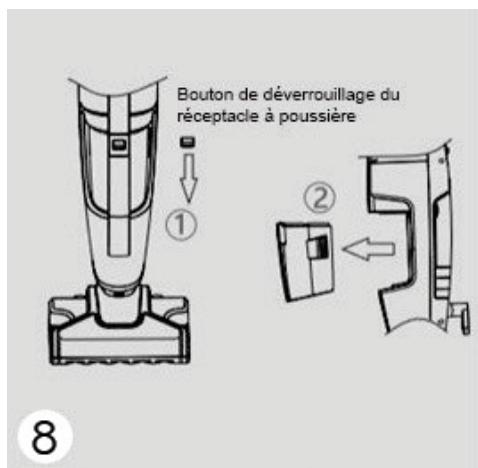
Remarque :

Fonction vapeur : peut être utilisée simultanément avec la fonction aspiration ou séparément comme nettoyeur à vapeur uniquement.

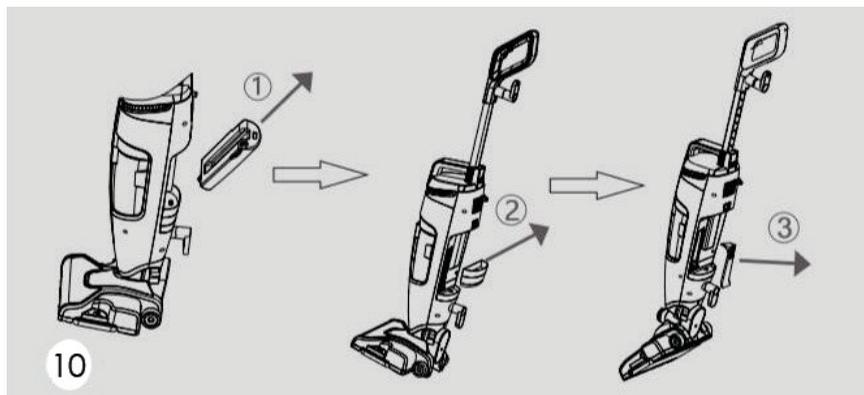
Fonction aspiration : peut être utilisée simultanément avec la fonction vapeur ou séparément comme aspirateur uniquement.



8. Appuyez sur le bouton MARCHE/ARRÊT pour désactiver toutes les fonctions. L'appareil s'éteint. Retirez la fiche de la prise électrique ;
9. Appuyez sur le bouton du réservoir à poussière pour déverrouiller celui-ci.
10. Ouvrez le couvercle du réservoir à poussière pour vider la poussière.

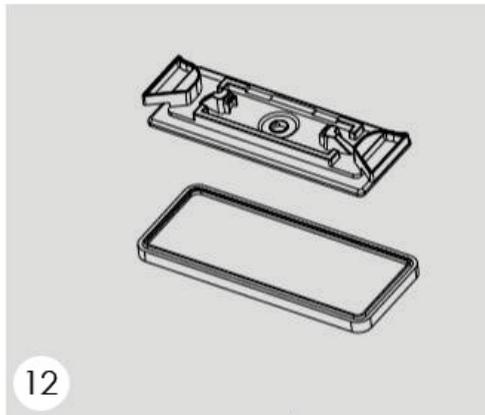
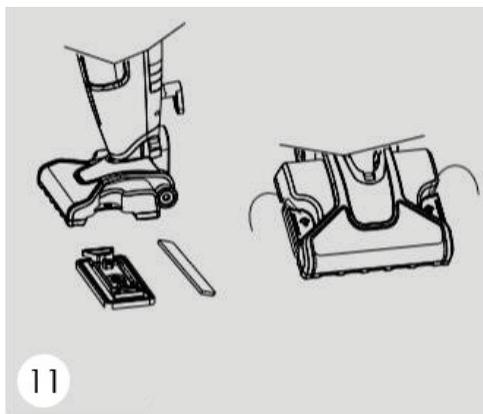


11. Étape 1 : Retirez le réservoir d'eau ;
- Étape 2 : Retirez le boîtier du filtre à eau ;
- Étape 3 : Ouvrir le couvercle du conduit d'air afin de ventiler le conduit d'air en cas d'obstruction.

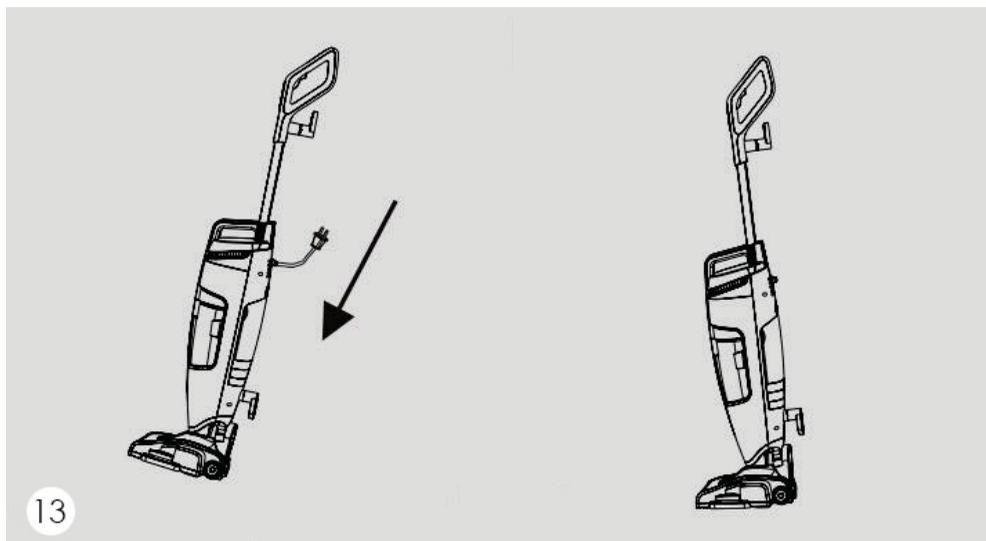


12. Appuyez sur le côté gauche ou droit de la brosse pour retirer la lingette microfibre. La petite lingette située à l'arrière de la brosse, se retire simplement en tirant dessus (bande scratch) et se repositionne de la même façon.

13. Enlevez l'élément microfibre du revêtement ;



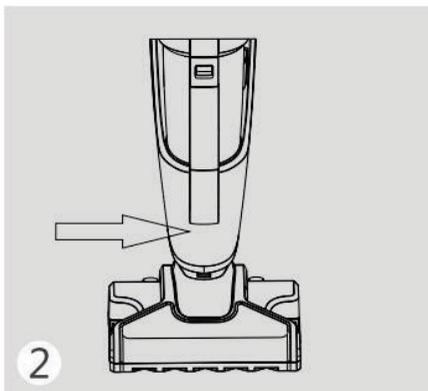
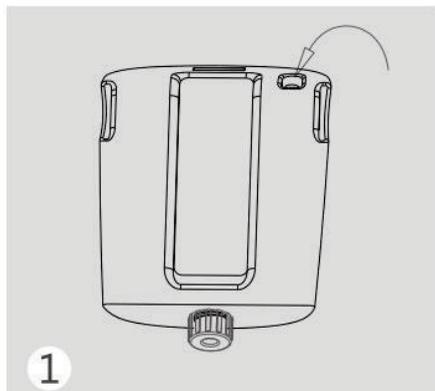
14. A la fin de l'utilisation du produit, enroulez le cordon d'alimentation autour des 2 crochets et positionnez-le à la verticale dans un lieu de stockage.



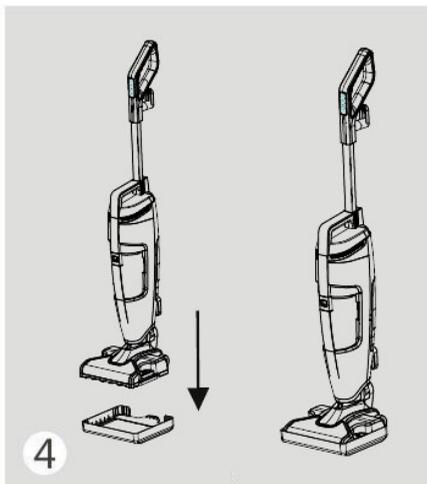
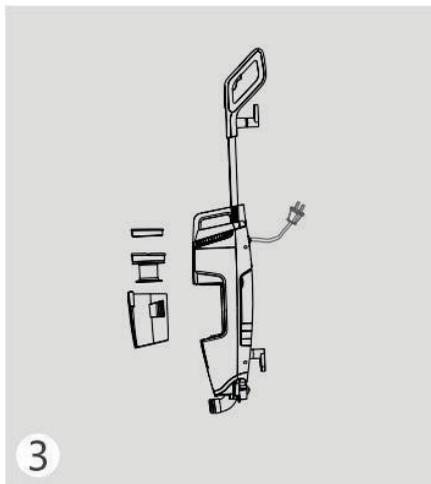
PRÉCAUTIONS

- Pendant l'utilisation, veillez à ne pas perdre le joint de vanne situé sur la partie inférieure du réservoir d'eau comme indiqué dans la figure 1.

AVERTISSEMENT : Ne touchez pas la surface illustrée à la figure 2 pour éviter les brûlures à haute température.



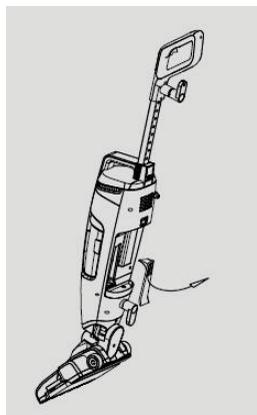
- À chaque fois avant utilisation, assurez-vous que le réservoir à poussière soit placé dans le corps de l'appareil avec le bloc de filtration HEPA et que les éléments sont fermement raccordés.
- Pour le nettoyage de tapis, enlevez le revêtement microfibre et le tissu de nettoyage de la brosse pour faciliter l'opération.
- Lorsque vous nettoyez le tapis, installez le glisseur de tapis pour couvrir la brosse peut faciliter le nettoyage.



NETTOYAGE ET ENTRETIEN

⚠ Remarque : Nettoyez le réservoir à poussière et les filtres tous les mois pour préserver les performances.

En cas d'accumulation dans le conduit, il doit être nettoyé immédiatement. Après l'avoir nettoyé, le conduit doit être séché avant utilisation.



Le couvercle de la sortie d'air doit rester installé sur l'appareil lors de son utilisation.

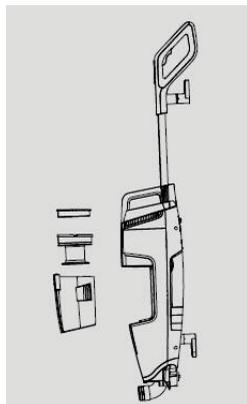
Nettoyage du conduit d'air :

Après avoir enlevé le réservoir d'eau et le filtre de l'appareil principal, retirez le couvercle du conduit d'air pour déboucher et nettoyer l'entrée d'air.

Nettoyage du filtre :

Appuyez sur le bouton de déverrouillage du réservoir à poussière, enlevez l'ensemble du réservoir à poussière de l'unité principale.

Enlevez le filtre HEPA et le cadre du cyclone. Lavez à l'eau et laissez sécher à l'air libre.



Précautions :

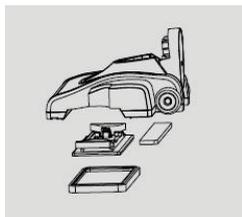
- Le filtre HEPA doit être nettoyé au moins une fois par mois. En cas d'accumulation évidente sur le filtre, il doit être nettoyé immédiatement. Séchez le filtre avant utilisation ;
- Le filtre HEPA doit rester installé sur l'appareil lors de son utilisation.
- Assurez-vous que le filtre n'est pas endommagé et qu'il est bien en place.

Remplacement et nettoyage des lingettes microfibre :

Appuyez sur les côtés de la brosse pour retirer le support et enlevez la lingette principale microfibre. Lavez-la à l'eau et laissez-la sécher à l'air libre.

La petite lingette se retire simplement en tirant dessus (bande scratch).

Enlevez le tissu de la brosse, lavez-la à l'eau et laissez-la sécher à l'air libre.



CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

- Tension : 220-240V~ 50/60 Hz
- Puissance : 1000 W vapeur + 600 W aspiration
- Volume du réservoir d'eau : 0,5 L
- Aspiration : ≥ 16 KPa
- Bruit : ≤ 80 dB
- Capacité maximale du réservoir à poussière : 1,2 L

MISE AU REBUT



Si ce logo apparaît sur l'appareil, cela signifie qu'il doit être mis au rebut conformément à la directive 2012/19/UE relative aux déchets d'équipements électroniques et électriques (DEEE). Toutes les substances dangereuses contenues dans les équipements électriques et électroniques peuvent avoir des effets délétères sur l'environnement et la santé humaine pendant le traitement. C'est

pourquoi, à la fin de sa vie utile, cet appareil ne doit pas être jeté avec les déchets municipaux non triés. En tant que consommateur final, votre rôle est essentiel pour assurer la réutilisation, le recyclage ou toute autre forme de création de valeur pour cet appareil. Vous disposez de plusieurs systèmes de collecte et de valorisation mis en place par votre collectivité locale (centre de recyclage) et les distributeurs. Vous avez l'obligation d'utiliser ces systèmes.

Exclusions de garantie

La garantie ne couvre pas les pièces d'usure du produit, ni les problèmes ou dommages qui en résultent :

- (1) Détérioration de la surface due à l'usure normale du produit ;
- (2) Les défauts ou détériorations dus au contact avec des liquides et à la corrosion causée par la rouille ou de présence d'insectes ;
- (3) Tout incident, abus, mauvaise utilisation, altération, démontage ou réparation non autorisée ;
- (4) Entretien incorrect, utilisation incorrecte concernant le produit ou raccordement à une tension incorrecte ;
- (5) Toute utilisation d'accessoires non fournis ou non approuvés par le fabricant.

La garantie sera annulée si la plaque signalétique et/ou le numéro de série du produit sont retirés.



Pour en savoir plus :
www.quefairedemesdechets.fr

THOMSON est une marque de Technicolor SA utilisée sous licence par SCHNEIDER CONSUMER GROUP

Ce produit est importé par: SCHNEIDER CONSUMER GROUP
12, rue Jules Ferry, 93110 Rosny-sous-Bois, FRANCE

THOMSON

3 in 1 Steam vacuum cleaner

THVC9516

User manual



Read this instruction carefully before use.

This product complies with the applicable requirements of Directive 2014/35/EU (repealing Directive 73/23/EEC as amended by Directive 93/68/EEC) and 2014/30/EU (repealing Directive 89/336/EEC).



IMPORTANT WARNINGS AND SAFETY ADVICE

We encourage you to read this user guide carefully and completely before installing and using your device.

- It is important that this user guide is kept with the device for any new consultation. If this unit is to be transferred to another person, make sure that the user guide follows the unit so that the new user can be informed of the operation of the unit.
- In this user guide, the following symbols are used:

	Important information about your personal safety and how to avoid damage to the device
	General information and advice
	Risk of electric shock
	CAUTION: Danger of scalding from hot liquid.

Use and Precautions:

- The vacuum cleaner is an electrical appliance, it must be used under the conditions of the manual, the manual should be kept properly for future reference.
- Check and confirm that the vacuum cleaner uses a voltage compatible with the voltage of the power supply.
- Do not vacuum the following objects, it may damage the vacuum cleaner or fire, resulting in physical injury and other accidents.
 - Heated objects such as a coal fire, etc.;
 - Sharp objects, such as glass, etc.;
 - Dangerous objects or water and liquids (solvents, corrosive products, etc.)
 - Flammable and explosive substances such as gasoline or alcohol-based products.
- To clean, repair or stop using the vacuum cleaner,

the power supply must be cut. When you turn off the power, pull the plastic part of the plug instead of pulling the power cable.

- Do not immerse the cleaner in water and placing the vacuum near a heating equipment.
- Prevent children from playing with the vacuum cleaner to avoid accidents.
- Please do not use the vacuum cleaner in the following situations:
 - The vacuum appears damaged or not working properly.
 - Out of the power cord.
- Do not block the suction mouth to prevent damage to the motor and cause deformation due to heat.
- The power cable and the motor of this product use a connection type Y, if the electric cable is damaged, special equipment is required to replace it, or you can contact our customer service for repair.

WARNING

- The steam should not be directed towards equipment containing electrical components, such as the interior of furnaces.
- The device must be disconnected after use and prior to maintenance of the unit.
- Do not use in pools containing water.
- This unit can be used by people with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge if they have been given supervision for using this device safely and understand the risks. Children should not play with the appliance.
- This unit can be used by people with physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge provided they receive supervision or have received instructions regarding the use of the device in any security and they understand the risks involved. Children should not play with the appliance.

- The device should not be left unattended when plugged into AC power.
- The device should not be used if it has fallen. If it shows signs visible deterioration or leaking.
- Keep the device out of reach of children when on or cooling down.

IMPORTANT

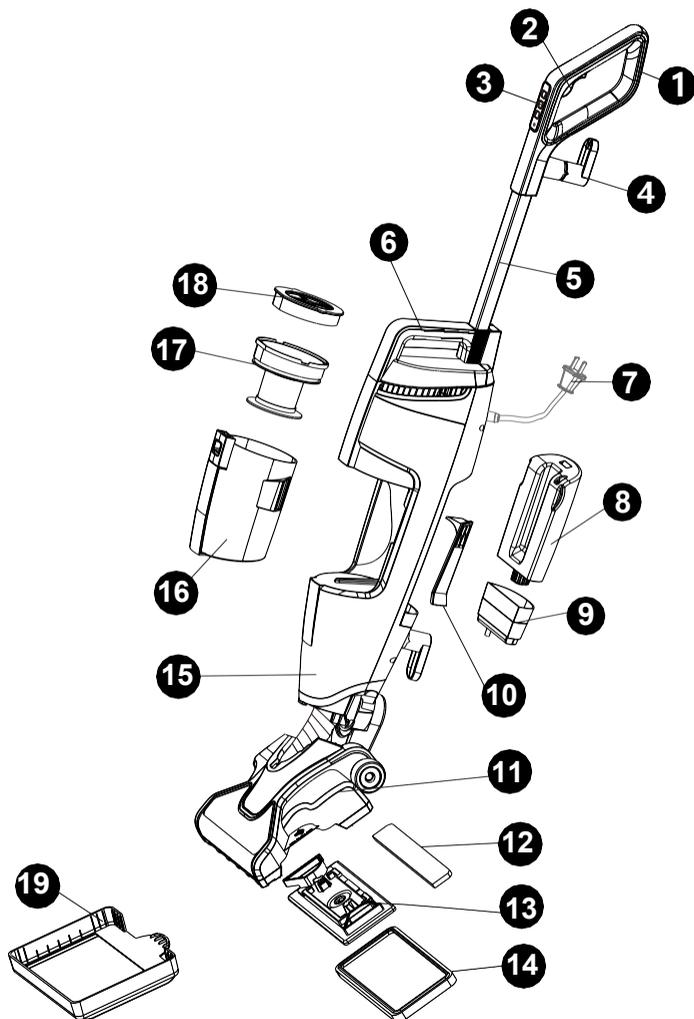
It is strictly forbidden to replace you even the power cable. if it is damaged it must be replaced by the after-sales your dealer store, the manufacturer, its post-sales person or similar qualification to avoid a hazard.

If your device fall, do it consider by a professional putting before power. internal damage may represent a risk of accident.

For any problem or repair, please contact the customer service store your dealer, the manufacturer, its post- sales person or similar qualification to avoid a hazard.

Regarding the installation, handling, cleaning and disposal of the device, refer to the following sections of the User Guide.

DESCRIPTION OF THE DEVICE

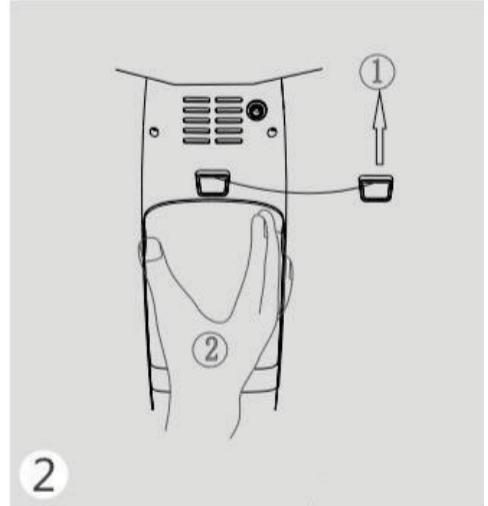
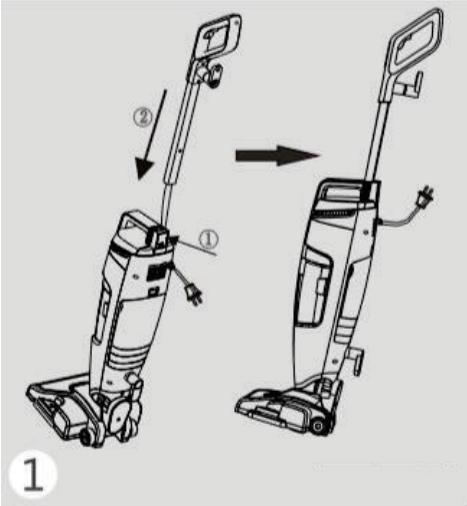


- | | |
|------------------------------|-----------------------------|
| 1. Handle | 10. Cover the air outlet |
| 2. Trigger to the steam flow | 11. Brush |
| 3. Control panel | 12. Small wipe |
| 4. Hook of the power cord | 13. Support for large cloth |
| 5. Telescopic handle | 14. Large wipe |
| 6. Handle the main housing | 15. Main body |
| 7. Power cord | 16. Tank dust |
| 8. Water reservoir | 17. Cyclone filter |
| 9. Filter | 18. Filter HEPA |
| | 19. Glide pad |

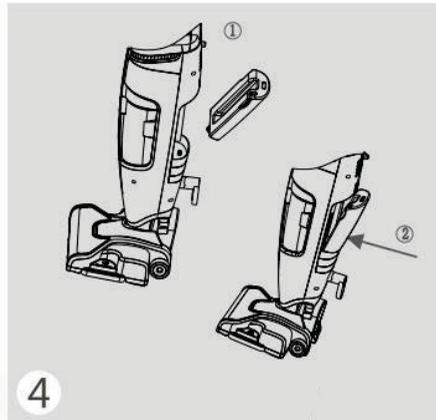
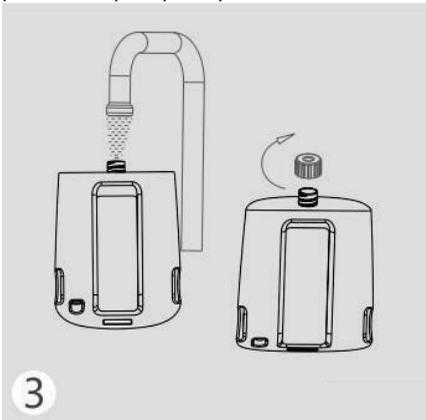
INSTRUCTIONS TO INSTALLATION

ASSEMBLY

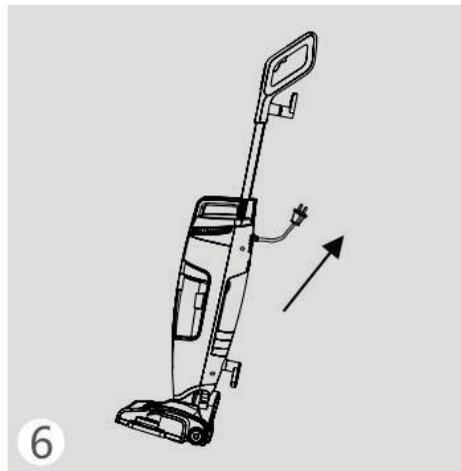
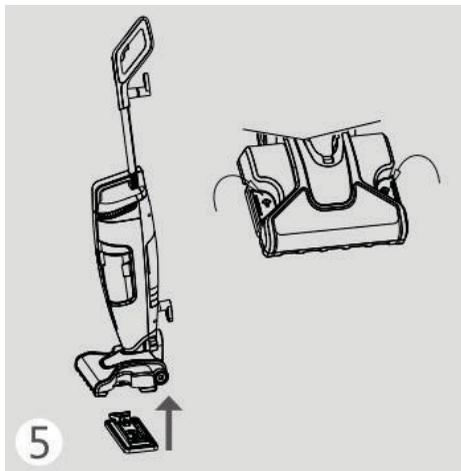
1. a. Press the release button of the handle;
b. Insert the element of the handle into the device until you hear a click when the handle is in place;
2. Lift the release button of the water tank. At the same time, hold the top of the water tank for easy removal;



3. Remove the tank cap, fill the water tank and replace the plug and tighten it;
4. Insert the water tank by aligning the water inlet; slowly push the water tank to install until you hear a click when the water tank is replaced properly;



5. Place the micro fibre cloth under the brush respecting the right and left brush pattern, press until you hear a click when it is secured;
6. Plug the power cord into an electrical outlet and make sure the connection is correct, press the on / off switch (Picture No. 7) and select the appropriate function for your application.



BEFORE FIRST USE

UNPACKING THE APPLIANCE AND DISPOSING OF THE EMBALLAGIC ELEMENTS



✓ Remove all packing material around the appliance and the protective elements inside the appliance compartments.

- Carton board and sheets of paper are recyclable. They must be thrown in the collection bins provided for this purpose.
- Materials bearing the symbol  are recyclable:
> PE <= polyethylene ; > PS <= polystyrene ; > PP <= polypropylene

This means that they can be recycled by depositing them into appropriate collection containers.

- Other packaging elements (adhesive, fasteners, etc.) must be disposed of with household waste.

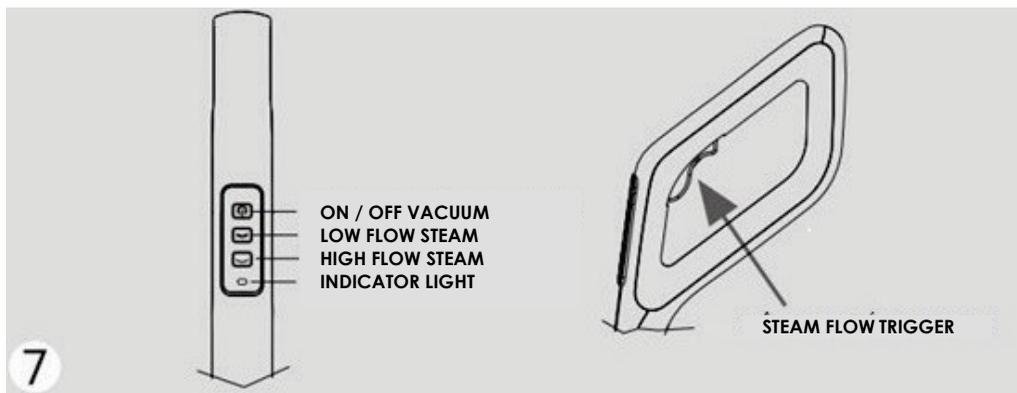
OPERATION OF USE

7. a. Press the switch « ON / OFF VACUUM », the suction is activated. Repeat the process, the suction function is disabled;
- b. Select the steam volume according to your needs; the indicator remains lit fixedly after 17 seconds (At the first use, the steam function must be kept activated for 17 seconds), indicating that the steam function is ready. At this point, the steam function can be used by holding down the steam flow trigger located under the handle;
- c. Press the high flow steam switch or low flow, while holding down the steam flow trigger. The high flow steam function or low-flow starts. Release the switch handle, the steam function will stop, again press the steam switch, steam is turned off.

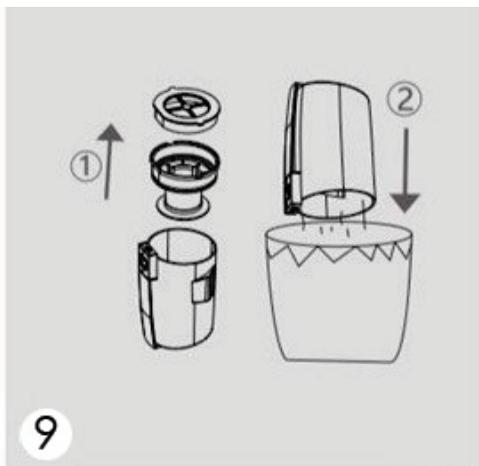
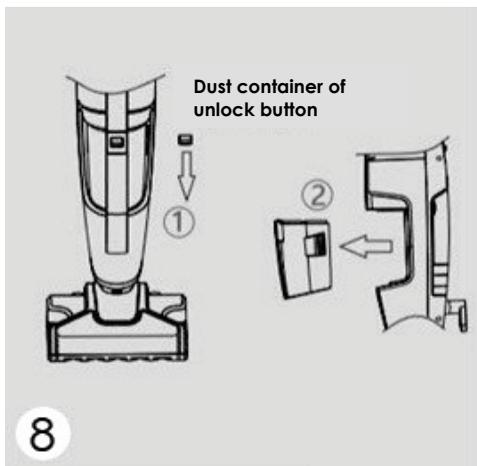
Note:

Steam function: can be used simultaneously with the vacuum function separately or as a steam cleaner only.

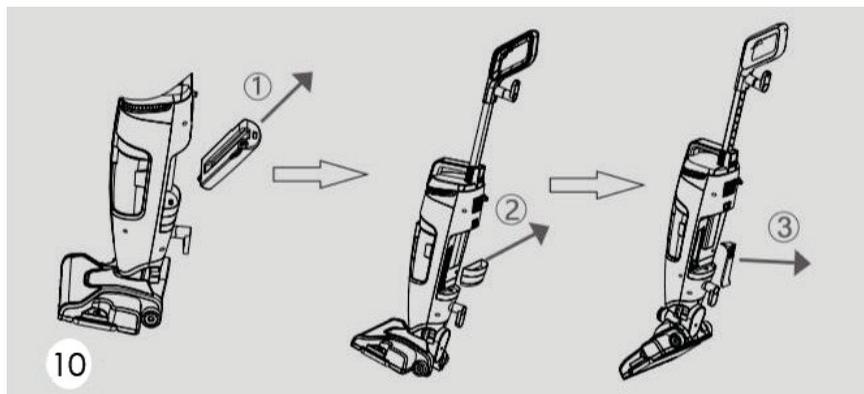
Suction function: may be used simultaneously with the steam function separately or as a vacuum only.



8. Press the ON / OFF button to disable all functions. The device turns off. Remove the plug from the electrical outlet;
9. Press the dust compartment button to unlock it.
10. Open the dust compartment lid to empty the dust.

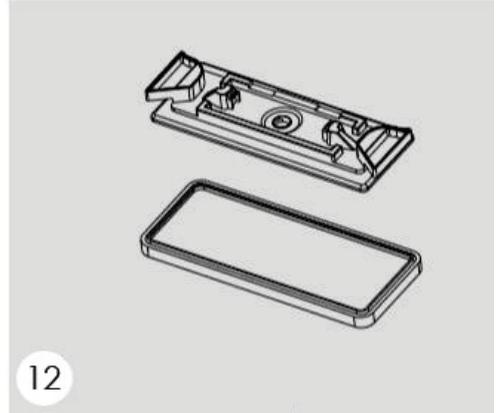
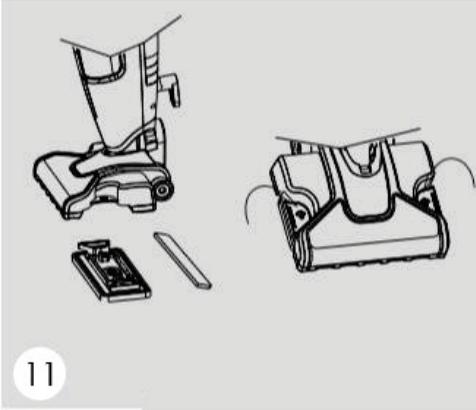


11. Step 1: Remove the water tank;
- Step 2: Remove the water filter of the housing;
- Step 3: Open the air duct of the cover in order to vent the air duct in the event of obstruction.

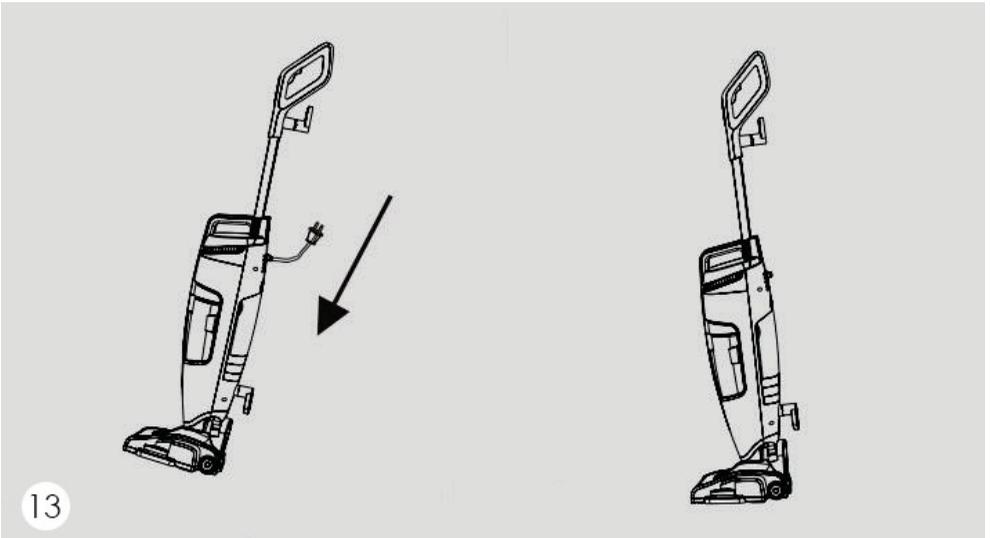


12. Press the left or right side of the brush to remove microfiber wipe. The small cloth on the back of the brush is simply removed by pulling it (Velcro tape) and is repositioned in the same way.

13. Remove the microfiber component of the coating;



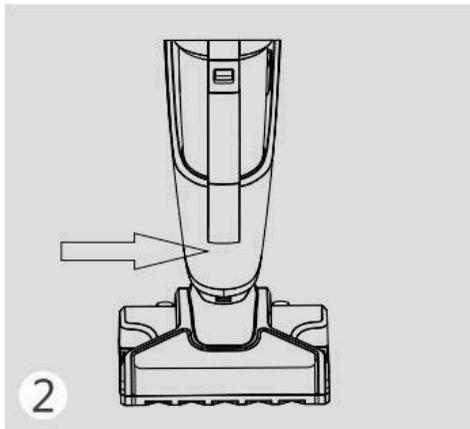
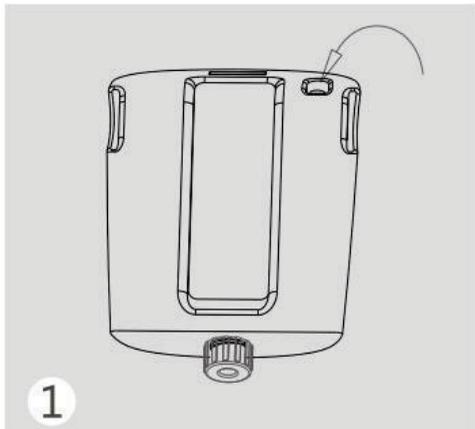
14. At the end of the product use, wrap the power cord around the two hooks and position it vertically in a storage location.



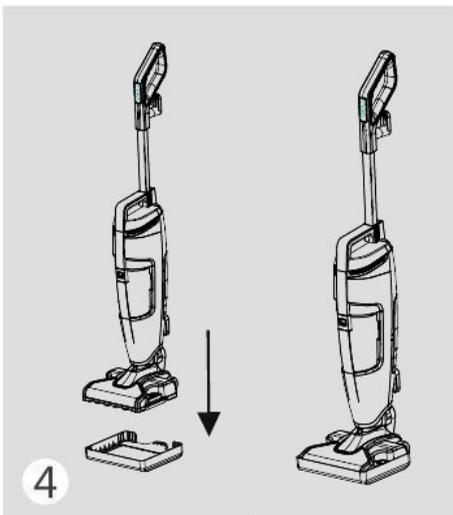
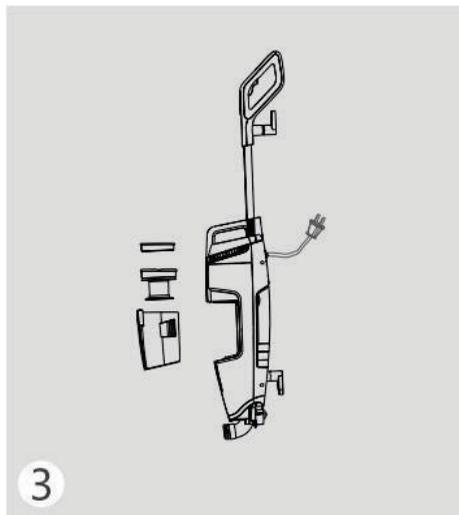
PRECAUTIONS

- In use, be careful not to lose the valve seal on the bottom of the water tank as shown in Figure 1.

WARNING: Do not touch the area shown in Figure 2 to prevent high- temperature burns.



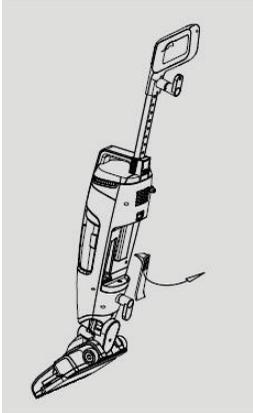
- Before use, make sure that the dust container is placed in the body of the apparatus with the HEPA filtration block and that the elements are firmly connected.
- For carpet cleaning, remove the microfiber lining and brush cleaning cloth for easy operation.
- When cleaning the carpet, install the carpet glider to cover the brush can make an easier cleaning.



CLEANING AND MAINTENANCE

! **NOTE:** Clean the dust container and filters every month to maintain performance.

In case of accumulation in the pipe, it should be cleaned immediately. After cleaning, the pipe must be dried before use.



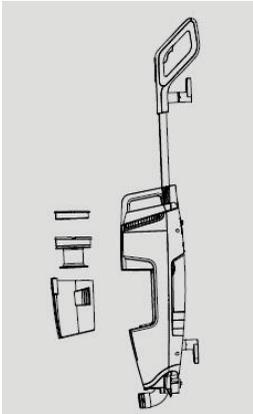
The air outlet cover must remain installed on the device when in use.

Cleaning the air duct:

After removing the water tank and the filter of the main unit, remove the air duct of the cover to open and clean the air inlet.

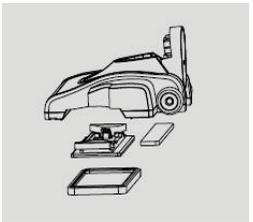
Cleaning the filter:

Press the release button of the dust tank, remove the entire dust container of the main unit. Remove the HEPA filter and part of the cyclone. Wash with water and let dry outdoors.



Precautions:

- The HEPA filter should be cleaned at least once a month. If obvious buildup on the filter, it should be cleaned immediately. Dry the filter prior to use;
- The HEPA filter must remain installed on the device when in use.
- Make sure the filter is not damaged and is in place.



Replacement and cleaning wiper microfiber:

Use the brush side to remove the stand and remove the main microfiber wiper. Wash it with water and let it dry in the open.

The small cloth is simply removed by pulling it (scratch band).

Remove the fabric brush, wash it with water and let it dry in the open.

TECHNICAL CHARACTERISTICS

- Voltage: 220-240V 50/60 Hz ~
- Power: 1000 W (steam) + 600 W (suction)
- Volume of the water tank: 0.5 L
- Suction: ≥ 16 KPa
- Noise: ≤ 80 dB
- Capacity of the dust container: 1.2 L

DISPOSAL



If that logo appears on the device, this means that it must be discarded in accordance with Directive 2012/19 / EU on electrical and electronic equipment (WEEE). All hazardous substances in electrical and electronic equipment can have deleterious effects on the environment and human health during treatment. Therefore, at the end of its useful life, this product should not be disposed of with unsorted municipal waste. As a consumer ultimately, your role is essential for reuse, recycling or any other form of value creation for this device. There are several systems of collection and recovery implemented by your local authority (recycling center) and distributors. You have an obligation to use those systems.

Exclusion of warranties

The warranty does not cover the wear parts of the product, nor the problems or damage resulting from:

- (1) Deterioration of the surface due to the normal wear and tear;
- (2) Defects or damage due to contact with liquid and corrosion caused by rust or the presence of insects;
- (3) Any incident, abuse, misuse, alteration, removal or unauthorized repair;
- (4) Improper maintenance, improper use about the product or connection to improper voltage;
- (5) Any use of accessories not supplied or approved by the manufacturer.

The guarantee will be cancelled if the nameplate and / or serial number of the product are removed.

THOMSON is a trademark of Technicolor SA used under license by
SCHNEIDER CONSUMER GROUP

**This product is imported by SCHNEIDER CONSUMER GROUP
12, rue Jules Ferry, 93110 Rosny-sous-Bois, FRANCE**